

Historia di **CARNAVAL** aki na Aruba

Aruba ta den celebracion di su di 48 Carnaval, esaki ta desde cu S.A.C. a wordo fundá, pasobra tin algun grupo na Aruba cu ja for di decada 40 a cuminsa celebrá e fiesta aki.

Un grupo di persona - mayoria di nan procedente di e isla ingles Dominica - tabata organisá un parada na pia. Mucha y hende grandi tabata participa y nan tabata balia y move tur hunto riba caminda. Nan mes tabata toca, canta y balia na mes momento. Tin cu tabata tin mascarada trahá di waya (manera un sefta) bistí. Sombre grandi y tur sorto di paña riba otro tabata nan disfras. Tabata tin aña cu e grupo tabata traha nan disfras di saco di 'cus' (saco bruin di un tela grof) o di cabuya habrí.



E grupo di Mabin, un di e prome organisadornan di parada.

E organisadora di e parada aki tabata Sra. Brunette (q.e.p.d.) - cariñosamente jamá "Mabin". E parada no tabata tin ora fiho pa sali. Nan tabata warda ora tur participante tabata presente y e ora ey nan tabata bai riba caya, pero si den oranan di mainta, saliendo for di e cas di

Mabin, cu tabata situá den Wilhelminastraat, unda awor tin algun kwihi poco mas pa'bao di luz di trafico. E ruta di e parada tabata masha cortico y probablemente ni permiso nan no tabata tin mester e tempo ey.

Ora e parada ey regresa na e cas, fiesta ta sigui te anochi cu baile.

Otro grupo cu a cuminsa celebrá fiesta di carnaval

tabata e miembronan di Aruba Tivoli Club, cu antes tabata jama Aruba Tennis Club. Den principio e miembronan tabata fiesta den club só, y e fiesta aki tabata wordo jamá "Mamaracho", un fiesta cu te na ultimo ainda tabata wordo celebrá. E tabata un anochi

unda tur ta bin disfrasá di locura. Riba un otro anochi nan tabata tin un fiesta di gala, unda tur ta bin cu disfrasnan luhoso. Durante ambos anochi tabata tin bailenan y premionan pa e mihor disfrasnan. Ya na 1944 nan a eligi nan prome reina di carnaval, cu tabata srta. Bebe Lacle, awor Oduber. Nan tabata saca tres



E prome reina di Carnaval di Tivoli, Sra. Bebe Lacle, awor Oduber

reina: Reina di Carnaval, Reina di Simpatia, y e Miss Tivoli.

E mesun aña, pues 1944, nan a haci un parada chikito den cayanan di Oranjestad, pasando den Caya Betico Croes (e tempo ey Nassaustraata), despues nan tabata pasa den curá di hospital (unda awor ta St. Michael Paviljoen) pa e enfermonan tambe por mira e parada y via Emanstraat nan ta regresa nan club pa sigui fiesta. Musica tabata di disco y cu loudspeakernan instalá riba dak di auto o truck. E tempo ey e reinanan tabata bai sintá riba autonan convertible (sin dak) y carosanan tabata trucknan dorná cu bandera, hala di coco, tela o flor trahá di papel di crêpe.

Sigui lesa pagina 21

ARE YOU AFRAID TO SAY NO TO

DESIGN: JOHNNY WERNER

YAMA 131

TELEFON PA HUBENTUT

Tur atardi entre 2 y 6 or (den weekend tambe) Anonimo y Confidential

Dushi e ta!

JUMEX hari

NECTAR DE **Manzana**

JUMEX Uva

JUMEX Guayaba

JUMEX Guayaba

JUMEX Manzana

Agente: H. M. Croes & Sons N.V.

Historia di **CARNAVAL** aki na Aruba

for di pagina 9

Durante e prome parada di Tivoli pa casualidad nan a bin topa cu e grupo di Mabin cu tabata na altura di Elmar, y asina e dos gruponan aki a 'join' na e momento ey. Ora parada a caba e gruponan a separa atrobe y a bai sigui fiesta na nan lugar.

Tivoli tabata conocí pa su creacionnan remarcable y bunita, sea ta den disfras o riba carosa.

Un año despues, 1945, na San Nicolas un grupo di personanan procedente di e islanan ingles den Caribe tambe a cuminsa subi caya cu musica di steelband bao guia di Sr. Lennard Turner, conocí mas bien como Shu-shu-baby (lesa CHABALITO nr. 5 - Año III). E celebracion aki tabata mei-mei di año, y tabata mas un celebracion di e fin di Segunda Guerra Mundial. Pero esaki tabata e principio di carnaval na San Nicolas, unda musica di steelband



Un carosa di Club Suriname cu nan reina na año 1965

tabata resona.

Den e añanan cu a sigui e grupo di San Nicolas tabata conocí pa nan disfrasnan luhoso, y hopi hende tabata bai mira e parada pa goza no solamente di e musica, sino tambe admira e disfrasnan.

Na año 1948 San Nicolas tabata tin dos parada, un na San Nicolas mes, y mas den año un na Playa como cu e gruponan a dicidi di join otro y haci un parada grandi pa celebra e hecho cu 50 año pasá princesa Wilhelmina a bira oficialmente reina.

Tabata te na 1955, ora cu e comision cu a wordo lantá na 1954, esta C.C.C.A. (Centraal Committee Carnaval Aruba), cu San Nicolas y Playa a bolbe join, y desde e tempo ey nan a keda participa hunto den paradanan, contando cu masha hopi hende di diferente clubnan.



Esaki ta un parada di mucha na 1978, pero ja for di 1957 e tabata existi.

Na año 1966 S.A.C. a wordo fundá, y t'e awe nan ta sigui cu e trabao di celebracion di carnaval na Aruba.

Carnaval di mucha mes a cuminsa na año 1957 caba, unda diferente gruponan a sera cabes y laga

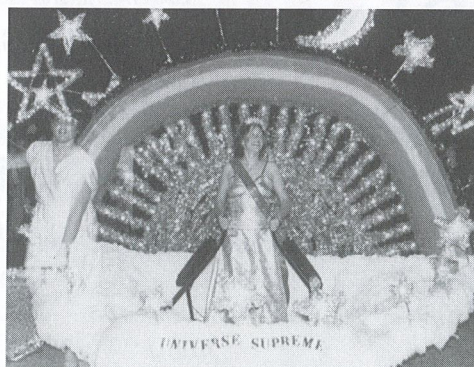
e muchanan goza un parada di nan mes.

Eleccionnan di reina y eleccionnan di Prins y Pancho Infantil a cuminsa 27 año pasá, pues 1976, unda Jeanette v/d Linden a keda elegí. E mes año aki Tivoli a bin cu e prome Ballon-



E parada di blaas tabata hopi simpel

nenoptocht, e tempo ey tabata un grupo di mucha disfrasá masha simpel a subi caya cu cantidad di blaas. Awor cu tin mas parada di blaas, tin mas luho tambe. Na año 1980 Tivoli a bin cu e prome Lighting Parade. Recien San Nicolas tambe a bin cu esun di



E Lighting Parade ja for di principio tabata bunita y luhoso

d j e p a engrandece e temporada aki mas ainda.

Despues di tanto año ainda nos ta celebra nos carnaval, y año pa año e ta birando mas grandi,

danki na e esfuerso di hopi hende cu gusta e fiesta aki.

Un gradicimento ta bai na Archivo Historico Nacional, Sr. M. Croes, Sr. M. Ruiz, Sr. J. Naar, Sra. B. Oduber - L., Sra. M. de Cuba, Sra. L. Bardouille, y Sra. A. Croes pa informacion y fotos.



Chabalito

Number 5 - Año IV
Januari, 2002 - Afl. 2,=

